

# 联合国

# 大 会



Distr.
GENERAL
A/36/644
3 November 1981
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第三十六届会议 议程项目78

各国为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经验

# 第三委员会的报告

报告员:藤井直治(日本)

- 1. 大会在其1981年9月18日第4次全体会议上决定将题为"各国为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经验: 秘书长的报告"的项目列入其议程,并分配给第三委员会。
- 2. 委员会在其1981年10月12至26日举行的第15至17次,第19次和第21至29次会议上联同项目76、77、80、84和90一并审议了这个项目。各会员国和专门机构的代表和各观察员就这个项目表示的意见载于这些会议的简要记录内(A/C. 3/36/SR. 15-17, 19和21-29)。
  - 3. 委员会面前有下列文件:

81-28638

- (a) 各国促进合作社运动的经验: 秘书长的报告(A/36/115);
- (b) 经济及社会理事会的报告,第十九章 (A/36/3/Add. 19)。1
- 4. 在10月12和13日第15和第16次会议上,主管国际经济和社会事务的副秘书长和社会发展和人道主义事务中心助理主任作了介绍性的发言。

<sup>&#</sup>x27;将并入《大会正式记录,第三十六届会议,补编第3号》(A/36/3/Rev.1)。

#### 二. 决议草案的审议经过

# A. 决议草案 A/C. 3/36/L. 26

- 5. 在10月22日第27次会议上,蒙古代表提出了一个题为"各国促进合作社运动的经验"的决议草案(A/C. 3/36/L. 26),提案国为:阿富汗、民主也门、德意志民主共和国、老挝人民民主共和国、蒙古、阿拉伯叙利亚共和国和越南,后来刚果、古巴、几内亚、马达加斯加、马里、莫桑比克、波兰和也门加入为提案国。
- 6. 在10月23日第28次会议上,蒙古代表订正了决议草案执行部分第3段(b),以"农民,包括没有土地的农民,以及妇女和青年参加合作社的情况;"等字取代"没有土地的农民,以及妇女和青年参加合作社的情况;"等字。
- 7. 在10月26日第29次会议上,委员会以129票对1票,6票弃权,通过了经订正的决议草案(参看第17段,决议草案一)。

# B. 决议草案 A/C. 3/36/L. 27

3. 在10月22日第27次会议上,蒙古代表提出了一个题为"各国为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经验"的决议草案,提案国为阿富汗、民主也门、老挝人民民主共和国、蒙古和越南,后来古巴、埃塞俄比亚、格林纳达、马达加斯加和莫桑比克加入为提案国、决议草案如下:

#### "大会,

- "<u>基于</u>提高生活水平、促进充分就业和创造经济和社会行步及发展条件的 愿望。
  - "铭记着《社会进步和发展宣言》,
- "<u>念及</u>《建立新的国际经济秩序宣言》和《行动纲领》以及《各国经济权利和义务宪章》的各项规定。
- "注意到关于根本的社会经济结构变革对于巩固国家独立和达成社会进步的最终目标的重要性的经济及社会理事会 1971 年 5 月 2 1 日第 1581 A(L)号决议、1972 年 6 月 1 日第 1667 (LII)号决议和1973 年 5 月 1 6 日第 1746 (LIV)号决议,
- "回顾大会1974年12月10日第3273(XXIX)号决议和1976年 11月30日第31/38号决议,其中大会重申每个国家行使为求社会进步而 实行根本的社会和经济变革的不可剥夺权利的重要性,以及研究各国在这方面 的经验的必要性。
- "<u>切望</u>迅速并彻底移除阻止各国人民取得经济和社会进步的障碍,尤其是殖民主义、种族主义、种族歧视、种族隔离、侵略、外国占领或统治以及一切形式的不平等和对人民的剥削,
- "<u>深信</u>各国间的和平共存与合作以及裁军领域的各种措施能为各国的社会 经济发展创造有利的国际条件,
  - "期望对《联合国第三个发展十年国际发展战略》的执行作出贡献,
- "1. <u>重</u>申每个国家有按照其本国人民的意愿,不受外来干涉,自行选择 其经济和社会制度的主权和不可剥夺权利;
  - " 2. 认为各国交流为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经

- 验,将有助于1980年代国际发展战略的执行;
- "3. 要求会员国在其国家发展计划和方案中特别注意发展的社会方面问题,以期在人民充分参与发展进程和公平分配发展利益的基础上,增进人民的福利;
- "4. 请秘书长作出安排,在咨询服务方案的范围内,经常举办区域间和区域性讨论会,研究发展中国家和发达国家为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的本国经验;
- "5. 请秘书长同会员国协商,就各国在1980年代国际发展战略的范围内为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经验,编写一份报告,其中要考虑到发展的社会方面问题以及现有的观念和做法在发展进程中的作用,并于1983年将该报告通过社会发展委员会和经济及社会理事会提交大会:
- "6. 决定在大会第三十八届会议的临时议程上列入题为'各国为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经验'的项目,并在该项目下审议上述的秘书长报告。"
- 9. 委员会面前有关决议草案 A/C. 3/36/L. 29 所涉行政和经费问题的说明。
- 10. 在10月23日第28次会议上, 巴基斯坦代表对该决议草案提出了下列口头修正:
- (a) 序言部分第六段,在"社会进步的"等字和"障碍"等字之间加添"一切"等字:
- (b) 同一段,以"军事干涉,外国侵略和占领或外国统治"等字取代"侵略、外国占领或统治"等字;
- (c) 执行部分第一段,以"不受任何形式外来干涉,包括军事干涉"等字取代"不受外来干涉"。

- 11. 在10月26日第29次会议上,蒙古代表考虑到巴基斯坦提出的修正(参看上面第10段),将决议草案订正如下:
- (a) 在序言部分第六段,修正获得接受,另外在"军事"和"干涉"等字之间加添"政治和经济"等字。
  - (b) 序言部分第七段,在"各国"等字之后加添"特别是发展中国家"等字。
  - (c) 中文不适用。
  - (d) 在执行部分第3段,以"请"取代"要求"。
- 12. 在同一次会议上, 澳大利亚代表建议修正执行部分第5段, 将"要考虑到发展的社会方面问题"等字改为"要考虑到军事干涉的后果对发展的社会方面的影响"。
  - 13. 在同次会议上还提出了以下建议,后来并获得蒙古代表的接受:
- (a) 摩洛哥代表建议将经订正的执行部分第1段的"任何形式"等字改为"以任何形式进行的";
- (b) 阿曼代表建议在订正的序言部分第七段,将"能为各国"改为"能为所有各国"。
- 14. 在同一次会议上,摩洛哥和索马里代表建议经订正的序言部分第六段中,删除"干涉"等字之前的"经济"等字。 摩洛哥代表后来订正了她的建议,将该段的"军事、政治和经济干涉"等字以"军事干涉、政治和经济压力"等字。
- 15. 蒙古代表,考虑到上面第12和14段提到的建议,后来将决议草案进一步订正如下。
- (a) 序言部分第六段,在"军事、政治和经济干涉"等字之后加添"和压力"等字:
  - (b) 执行部分第5段,在"社会进步"和"而实行"等字之间加添"并为保护

国家独立"等字。

- 16. 在同一次会议上, 委员会对订正的决议草案 A/C. 3/36/L. 27 表决如下:
- (a) 委员会以93票对1票,30票弃权,通过了执行部分第4段;
- (b) 委员会以133票对1票,2票弃权,通过了经订正的决议草案 A/C.3/36/L.27(参看第17段,决议草案二)。

#### 三、第三委员会的建议

17. 第三委员会建议大会通过下列决议草案:

#### 决议草案一

# 各国促进合作社运动的经验

大会,

回顾其关于各国促进合作社运动的经验的1978年12月14日第 33/47 号决议以及该决议提到的其他有关决议,

希望促进《联合国第三个发展十年国际发展战略》的执行工作,2

重申合作社在发展中国家的社会经济发展中起有重大作用,

深信各国交流有关合作社运动的经验,对于加强合作社以造福其社员,并对于克服各种合作社发展,过程中迁到的困难,至关紧要。

1. 注意到秘书长关于各国促进合作社运动的经验的报告 ?;

<sup>2</sup> 大会第35/56 号决议,附件。

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> A/36/115.

- 2. 请各区域经济委员会和有关专门机构进一步作出努力,以期促进合作社运动作为增进人民福利的有效手段;
- 3. 请秘书长同会员国和联合国系统各有关组织进行协商,编写一份关于各国促进合作社运动的经验的全面报告,其中特别注意下列各方面。
- (a) 合作社对社会和经济全面发展,特别是农村地区社会和经济全面发展的作用;
  - (b) 农民,包括没有土地的农民、以及妇女和青年参加合作社的情况;
  - (c) 合作社提高其社员物质福利的能力;
  - (d) 土地改革与农业合作社的相互关系;
  - (e) 各国在成立和发展合作社方面面临的困难及其克服团难的经验;
- 4. 并请秘书长通过社会发展委员会和经社理事会向大会第三十八届会议提出上述报告,以供大会在题为"各国为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经验"的议程项目下进行讨论。

# 决议草案二

# 各国为求社会进步而实行影响深远的 社会和经济变革的经验

大会,

基于提高生活水平、促进充分就业和创造经济和社会进步及发展条件的愿望,

铭记着《社会进步和发展宣言》, 4

<sup>\*</sup> 大会第2542(XXIV)号决议,附件。

念及《建立新 的国际经济秩序宣言》和《行动纲领》"以及《各国经济权利和义务宪章》"的各项规定,

注意到关于根本的社会经济结构变革对于巩固国家独立和达成社会进步的最终目标的重要性的经济及社会理事会1971年5月21日第1581A(L)号决议、1972年6月1日第1667(LII)号决议和1973年5月16日第1746(LIV)号决议,

回顾大会1974年12月10日第3273(XXIX)号决议和1976年11月30日第31/38号决议,其中大会重申每个国家行使为求社会进步而实行根本的社会和经济变革的不可剥夺权利的重要性,以及研究各国在这方面的经验的必要性,

切望迅速并彻底移除阻止各国人民取得经济和社会进步的一切障碍,尤其 是殖民主义、种族主义、种族歧视、种族隔离、军事、政治和经济干涉和压力, 外国侵略和占领或外国统治以及一切形式的不平等和对人民的剥削,

深信各国间的和平共存与合作以及裁军领域的各种措施能为所有各国,特别是发展中国家的社会经济发展创造有利的国际条件,

期望对《联合国第三个发展十年国际发展战略》的执行作出贡献,

- 1. <u>重申每个国家有按照其本国人民的意愿,不受以任何形式进行的外来</u> 干涉,自行选择其经济和社会制度的主权和不可剥夺权利;
- 2. <u>认为</u>各国交流为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经验, 将有助于联合国第三个发展十年的国际发展战略的执行;

<sup>\*</sup> 大会第3201(S-VI)号和3202(S-VI)号决议。

<sup>6</sup> 大会第3281(XXIX)号决议。

- 3. 请会员国在其国家发展计划和方案中特别注意发展的社会方面问题, 以期在人民充分参与发展进程和公平分配发展利益的基础上,增进人民的福利;
- 4. 请秘书长作出安排,在咨询服务方案的范围内,经常举办区域间和区域性讨论会,研究发展中国家和发达国家为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的本国经验;
- 5. 请秘书长同会员国协商,就各国在联合国第三个发展十年的国际发展战略的范围内为求社会进步并为保护国家独立而实行影响深远的社会和经济变革的经验,编写一份报告,其中要考虑到发展的社会方面问题以及现有的观念和做法在发展进程中的作用,并将该报告通过社会发展委员会和经济及社会理事会提交大会第三十八届会议;
- 6. 决定在大会第三十八届会议的临时议程上列入题为"各国为求社会进步而实行影响深远的社会和经济变革的经验"的项目,并在该项目下审议上述的秘书长报告。